

Act

Chapter 3

Arabic Interlinear

Reference: Arabic Smith Van Dyck Bible

1 Πέτρος δὲ καὶ Ἰωάννης ἀνέβαινον εἰς τὸ ἱερὸν ἐπὶ τὴν ὥραν τῆς
بَطْرُسُ -و- وَيُوحَنَّا كَانَا-يَصْعَدَانِ إِلَى -ال- الْهَيْكَلِ -عَلَى- -ال- سَاعَةِ -ال-
G4074 G1161 G2532 G2491 G0305 G1519 G3588 G2411 G1909 G3588 G5610 G3588
προσευχῆς, τὴν ἐνάτην.
الصَّلَاةِ -ال- التَّاسِعَةَ
G4335 G3588 G1766

التاسعة.أصلاة ساعة في الهيكل إلى معا ويوحنا بطرس وصعد

2 καὶ τις ἀνὴρ, χωλὸς ἐκ κοιλίας μητρὸς αὐτοῦ ὑπάρχων, ἐβαστάζετο,
-و- أَحَدٌ رَجُلٌ أَعْرَجٌ مِنْ بَطْنِ أُمِّهِ هُوَ كَانُوا يَحْمَلُ
G2532 G5100 G0435 G5560 G1537 G2836 G3384 G0846 G5225 G0941
ὄν ἐτίθουν καθ' ἡμέραν πρὸς τὴν θύραν τοῦ ἱεροῦ, τὴν λεγομένην
الَّذِي الَّذِي كَانُوا-يَضَعُونَهُ كُلُّ يَوْمٍ عِنْدَ -ال- بَابِ -ال- الْهَيْكَلِ -ال- الْمُسَمَّى
G3739 G5087 G2596 G2250 G4314 G3588 G2374 G3588 G2411 G3588 G3004
Ἵβραϊάν, τοῦ αἰτεῖν ἐλεημοσύνην παρὰ τῶν εἰσπορευομένων εἰς τὸ ἱερόν;
الْحَمِيلِ -ال- يَطْلُبُ صَدَقَةً مِنْ -ال- الدَّاخِلِينَ إِلَى -ال- الْهَيْكَلِ
G5611 G3588 G0154 G1654 G3844 G3588 G1531 G1519 G3588 G2411

الهيكل.يدخلون الذين من صدقة لیسأل «الجميل» له يقال الذي الهيكل باب عند يوم كل يضعونه كانوا يحمل، أمه بطن من أخرج رجل وكان

3 ὃς ἰδὼν Πέτρον καὶ Ἰωάννην μέλλοντας εἰσιεῖν εἰς τὸ ἱερόν, ἠρώτα
الَّذِي الَّذِي رَأَى بَطْرُسَ وَيُوحَنَّا مُزْمَعِينَ أَنْ-يَدْخُلَا إِلَى -ال- الْهَيْكَلِ طَلَبَ
G3739 G3708 G4074 G2532 G2491 G3195 G1524 G1519 G3588 G2411 G2065
ἐλεημοσύνην λαβεῖν.
صَدَقَةً أَنْ-يَأْخُذَ
G1654 G2983

صدقة.ليأخذ سأل الهيكل، يدخل أن مزمعين ويوحنا بطرس رأى لما فهذا

4 ἀτενίσας δὲ Πέτρος εἰς αὐτὸν, σὺν τῷ Ἰωάννῃ, εἶπεν, Βλέψον εἰς
مُحَدِّثًا -و- بَطْرُسُ إِلَيْهِ هُوَ مَعَ -ال- يُوحَنَّا قَالَ أَنْظِرْ إِلَيْنَا
G0816 G1161 G4074 G1519 G0846 G4862 G3588 G2491 G3004 G0991 G1519
ἡμᾶς.
نَحْنُ
G1473

إلينا!«أنظر وقال: يوحنا، مع بطرس فيه فتفرس

5 ὁ δὲ ἐπεῖχεν αὐτοῖς, προσδοκῶν τι παρ' αὐτῶν λαβεῖν.
-ال- -و- اِلْتَفَتَ إِلَيْهِمَا مُتَوَقِّعًا شَيْئًا مِنْ هَمَا أَنْ-يَأْخُذَ
G3588 G1161 G1907 G0846 G4328 G5100 G3844 G0846 G2983

شيئا.منهما يأخذ أن منتظرا فلاحظهما

6 εἶπεν δὲ Πέτρος, Ἄργύριον καὶ χρυσίον οὐχ ὑπάρχει μοι, ὁ δὲ
 قَالَ - وَ بَطْرُسُ فَضَّةٌ - وَ دَهَبٌ لَيْسَ يُوْجَدُ لِي الَّذِي - لَكِنْ -
[G3004](#) [G1161](#) [G4074](#) [G0694](#) [G2532](#) [G5553](#) [G3756](#) [G5225](#) [G1473](#) [G3739](#) [G1161](#)

ἔχω, τοῦτό σοι δίδωμι: ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Ναζωραίου,
 لِي هَذَا لَكَ أُعْطِيكَ - بِ- - ال- اسْمِ يَسُوعَ الْمَسِيحِ - ال- النَّاصِرِيِّ
[G2192](#) [G3778](#) [G4771](#) [G1325](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3686](#) [G2424](#) [G5547](#) [G3588](#) [G3480](#)

[ἔγειρε καὶ] περιπάτει!
 قُمْ - وَ امْشِ
[G1453](#) [G2532](#) [G4043](#)

وَأَمْشِ! «قم الأناصري المسيح يسوع بأسم أعطيك: إياها لي أذني ولكن ذهب، ولا فضة لي» ليس بطرس: فقال

7 καὶ πιάσας αὐτὸν τῆς δεξιᾶς χειρὸς, ἤγειρεν αὐτόν; παραχρῆμα δὲ
 - وَ - مُمْسِكًا إِيَّاهُ - ال- يَمِينِ يَدِهِ أَقَامَهُ هُوَ فِي-الْحَالِ - وَ -
[G2532](#) [G4084](#) [G0846](#) [G3588](#) [G1188](#) [G5495](#) [G1453](#) [G0846](#) [G3916](#) [G1161](#)

ἔστερεώθησαν αἱ βάσεις αὐτοῦ, καὶ τὰ σφυδρά.
 تَقَوَّتْ - ال- قَدَمَاهُ هُوَ - وَ - ال- كَعْبَاهُ
[G4732](#) [G3588](#) [G0939](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4974](#)

وكعباه، رجلاه تشددت أحوال ففي وأقامه، أيمنى بيده وأمسكه

8 καὶ ἐξαλλόμενος, ἔστη καὶ περιεπάτει, καὶ εἰσῆλθεν σὺν αὐτοῖς εἰς τὸ
 - وَ - وَائِبًا وَقَفَ - وَ - مَشَى - وَ - دَخَلَ مَعَ هُمَا إِلَى - ال-
[G2532](#) [G1814](#) [G2476](#) [G2532](#) [G4043](#) [G2532](#) [G1525](#) [G4862](#) [G0846](#) [G1519](#) [G3588](#)

ἱερόν, περιπατῶν, καὶ ἀλλόμενος, καὶ αἰνῶν τὸν Θεόν.
 الْهَيْكَلِ مَائِيًا - وَ - قَافِرًا - وَ - مُسَبِّحًا - ال- اللّهِ
[G2411](#) [G4043](#) [G2532](#) [G0242](#) [G2532](#) [G0134](#) [G3588](#) [G2316](#)

أله. ويسبح ويطفر يمشي وهو ألهيكل إلى معهما ودخل يمشي، وصار ووقف فوثب

9 καὶ εἶδεν πᾶς ὁ λαὸς αὐτὸν περιπατοῦντα καὶ αἰνοῦντα τὸν Θεόν.
 - وَ - رَأَاهُ كُلُّ - ال- الشَّعْبِ هُوَ مَائِيًا - وَ - مُسَبِّحًا - ال- اللّهِ
[G2532](#) [G3708](#) [G3956](#) [G3588](#) [G2992](#) [G0846](#) [G4043](#) [G2532](#) [G0134](#) [G3588](#) [G2316](#)

أله. ويسبح يمشي وهو أشعب جميع وأبصره

10 ἐπεγίνωσκον δὲ αὐτὸν, ὅτι οὗτος ἦν ὁ πρὸς τὴν ἐλεημοσύνην
 عَرَفُوهُ - وَ - هُوَ أَنَّنْ هَذَا كَانَ - ال- عِنْدَ - ال- الصَّدَقَةِ
[G1921](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3754](#) [G3778](#) [G1510](#) [G3588](#) [G4314](#) [G3588](#) [G1654](#)

καθήμενος ἐπὶ τῇ Ὠραία Πύλῃ τοῦ ἱεροῦ; καὶ ἐπλήσθησαν θάμβους καὶ
 جَالِسٌ عِنْدَ - ال- الْجَمِيلِ الْبَابِ - ال- الْهَيْكَلِ - وَ - اِمْتَلَأُوا دَهْشَةً - وَ -
[G2521](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5611](#) [G4439](#) [G3588](#) [G2411](#) [G2532](#) [G4130](#) [G2285](#) [G2532](#)

ἐκστάσεως ἐπὶ τῷ συμβεβηκότι αὐτῷ.
 دُهُولًا - بِ- - ال- الْحَادِثِ لَهُ
[G1611](#) [G1909](#) [G3588](#) [G4819](#) [G0846](#)

له. حدث مما وحيرة دهشة فامتلاوا أجميل، ألهيكل باب على الصدقة لأجل يجلس كان أذني هو أنه وعرفوه

11 Κρατοῦντος δὲ αὐτοῦ τὸν Πέτρον καὶ τὸν Ἰωάννην, συνέδραμεν πᾶς
 مُمْسِكٌ - وَ - هُوَ - ال- بَطْرُسُ - وَ - - ال- يُوْحَنَّا رَكَضَ كُلُّ
[G2902](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4074](#) [G2532](#) [G3588](#) [G2491](#) [G4936](#) [G3956](#)

ὁ λαὸς πρὸς αὐτοὺς ἐπὶ τῇ στοᾷ τῇ καλουμένη Σολομῶντος, ἔκθαμβοι.
 - ال- الشَّعْبِ إِيَّاهُمْ هُمْ عِنْدَ - ال- رُؤَاقِ - ال- الْمَسْمَى سُلَيْمَانَ مَدْهُوْبِيْنَ
[G3588](#) [G2992](#) [G4314](#) [G0846](#) [G1909](#) [G3588](#) [G4745](#) [G3588](#) [G2564](#) [G4672](#) [G1569](#)

مندھشون.وہم سلیمان» «رواق له يقال ألذی أرواق إلى أشعب جمیع إلیہم تراکض ویوحنا، ببطرس متمسکا شفی ألذی ألأعرج أرجل کان وبینما

12 ἰδὼν δὲ, ὁ Πέτρος ἀπεκρίνατο πρὸς τὸν λαόν, ἄνδρες, Ἰσραηλίται, τί
رَأَيْتَا -و- -ال- بَطْرُسُ أَجَابَ إِلَى -ال- الشَّعْبِ أَيُّهَا-الرِّجَالُ إِسْرَائِيلِيُّونَ لِمَاذَا
G3708 G1161 G3588 G4074 G0611 G4314 G3588 G2992 G0435 G2475 G5101

θαυμάζετε ἐπὶ τούτῳ? ἢ ἡμῖν τί ἀτενίζετε, ὡς ἰδίᾳ δυνάμει ἢ
تَتَعَجَّبُونَ مِنْ هَذَا أَوْ لِمَاذَا لِمَاذَا تَحَدَّثُونَ كَأَنَّ بَخَاصَّتِنَا فُؤَادَ أَوْ
G2296 G1909 G3778 G2228 G1473 G5101 G0816 G5613 G2398 G1411 G2228

εὐσεβείᾳ πεποηκόσιν τοῦ περιπατεῖν αὐτόν?
تَقْوَى صَانِعِينَ -ال- أَنْ-يَمْشِي هُوَ
G2150 G4160 G3588 G4043 G0846

يمشي؟ هذا جعلنا قد تقوانا أو بقوتنا كأننا إيلينا، تشخصون ولماذا هذا؟ من تتعجبون بالكم ما لإسرائيليين، أرجال «أيها الشعب: أجا ب ذلك بطرس رأى فلما

13 ὁ Θεὸς Ἀβραὰμ, καὶ [ὁ θεὸς] Ἰσαὰκ, καὶ [ὁ θεὸς] Ἰακώβ, ὁ
-ال- إِلَهُ إِبْرَاهِيمَ -و- -ال- إِلَهُ إِسْحَاقَ -و- -ال- إِلَهُ يَعْقُوبَ -ال-
G3588 G2316 G0011 G2532 G3588 G2316 G2464 G2532 G3588 G2316 G2384 G3588

Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν, ἐδόξασεν τὸν Παῖδα αὐτοῦ, Ἰησοῦν, ὃν ὑμεῖς
إِلَهُ -ال- آبَائِنَا نَحْنُ مَجْدَّ -ال- فَتَاهُ هُوَ يَسُوعَ الَّذِي أَنْتُمْ
G2316 G3588 G3962 G1473 G1392 G3588 G3816 G0846 G2424 G3739 G4771

μὲν παρεδώκατε, καὶ ἠρνήσασθε κατὰ πρόσωπον Πιλάτου, κρίναντος ἐκείνου
حَقًّا سَلَّمْتُمْ -و- أَنْكَرْتُمْ أَمَامَ وَجْهِ بِيلاطس قَاضِيَا ذَلِكَ
G3303 G3860 G2532 G0720 G2596 G4383 G4091 G2919 G1565

ἀπολύειν.

أَنْ-يُطْلِقَهُ
G0630

إبلاطه.حاكم وهو بيلاطس، وجه أمام وأنكرتموه أنتم أسلمتموه ألذی يسوع، فتاه مجد آبائنا، إله ويعقوب، وإسحاق إبراهيم إله إن

14 ὑμεῖς δὲ τὸν Ἅγιον καὶ Δίκαιον ἠρνήσασθε, καὶ ἠτήσασθε ἄνδρα, φονέα
أَنْتُمْ لَكِنْ- -ال- الْقُدُوسَ الْبَارَّ -و- أَنْكَرْتُمْ -و- طَلَبْتُمْ رَجُلًا فَاتِلًا
G4771 G1161 G3588 G0040 G2532 G1342 G0720 G2532 G0154 G0435 G5406

χαρισθῆναι ὑμῖν;
أَنْ-يُعْطَى لَكُمْ
G5483 G4771

قاتل.رجل لكم يوهب أن وطلبتم أبار، أقدوس أنكرتم أنتم ولكن

15 τὸν δὲ Ἀρχηγὸν τῆς ζωῆς ἀπεκτείνετε, ὃν ὁ Θεὸς ἠγειρεν ἐκ
-ال- لَكِنْ- زَيْسَ -ال- حَيَاةَ قَتَلْتُمْ الَّذِي -ال- اللَّهُ أَقَامَهُ مِنَ
G3588 G1161 G0747 G3588 G2222 G0615 G3739 G3588 G2316 G1453 G1537

νεκρῶν. οὗ ἡμεῖς μάρτυρές ἐσμεν.
الْأَمْوَاتِ الَّذِي نَحْنُ شُهُودٌ نَحْنُ
G3498 G3739 G1473 G3144 G1510

لذلك.شهود ونحن ألاموات، من أله أقامه ألذی قتلتموه، أحياء ورئيس

16 καὶ ἐπὶ τῇ πίστει τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ, τοῦτον ὄν θεωρεῖτε καὶ
 -و- -ب- -ال- إيمانِ -ال- اسمه هُوَ هَذَا الَّذِي تَرُونَهُ -و-
[G2532](#) [G1909](#) [G3588](#) [G4102](#) [G3588](#) [G3686](#) [G0846](#) [G3778](#) [G3739](#) [G2334](#) [G2532](#)

οἶδατε ἐστερέωσεν; τὸ ὄνομα αὐτοῦ, καὶ ἡ πίστις ἡ δι' αὐτοῦ,
 تَعْرِفُونَهُ قَوَّاهُ -ال- الاسمِ هُوَ -و- -ال- الإيمانِ الَّذِي بِهِ هُوَ
[G1492](#) [G4732](#) [G3588](#) [G3686](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4102](#) [G3588](#) [G1223](#) [G0846](#)

ἔδωκεν αὐτῷ τὴν ὀλοκληρίαν ταύτην, ἀπέναντι πάντων ὑμῶν.
 أَعْطَاهُ لَهُ -ال- الكَمَالَ هَذَا أَمَامَ جَمِيعِ كُمْ
[G1325](#) [G0846](#) [G3588](#) [G3647](#) [G3778](#) [G0561](#) [G3956](#) [G4771](#)

جميعكم. أمام ألسحة هذه أعطاه بواسطته الذي والإيمان وتعرفونه، تنظرونه الذي هذا أسمه شدد بأسمه، وبالإيمان

17 καὶ νῦν, ἀδελφοί, οἶδα ὅτι κατὰ ἄγνοιαν ἐπράξατε, ὡσπερ καὶ οἱ
 -و- الآنَ إِخْوَةٌ أَعْلَمُ أَنَّ -ب- جَهْلٍ فَعَلْتُمْ كَمَا أَيْضًا -ال-
[G2532](#) [G3568](#) [G0080](#) [G1492](#) [G3754](#) [G2596](#) [G0052](#) [G4238](#) [G5618](#) [G2532](#) [G3588](#)

ἄρχοντες ὑμῶν;
 رُؤَسَاؤُكُمْ أَنْتُمْ
[G0758](#) [G4771](#)

أيضا. رؤساؤكم كما عملتم، بجهالة أنكم أعلم أنا الإخوة، أيها «والآن

18 ὁ δὲ Θεὸς ἃ προκατήγγειλεν διὰ στόματος πάντων τῶν προφητῶν,
 -ال- لَكِنْ- اللهُ الَّذِي سَبَقَ-فَأَنْبَأَ -ب- فَمَ جَمِيعِ -ال- الْأَنْبِيَاءِ
[G3588](#) [G1161](#) [G2316](#) [G3739](#) [G4293](#) [G1223](#) [G4750](#) [G3956](#) [G3588](#) [G4396](#)

παθεῖν τὸν Χριστὸν αὐτοῦ, ἐπλήρωσεν οὕτως.
 أَنْ-يَتَأَلَّمَ -ال- مَسِيحُهُ هُوَ أَنْتَمَهَا هَكَذَا
[G3958](#) [G3588](#) [G5547](#) [G0846](#) [G4137](#) [G3779](#)

هكذا. تممه قد المسيح، يتألم أن أنبيائه، جميع بأفواه به وأنبا سبق فما الله وأما

19 μετανοήσατε οὖν καὶ ἐπιστρέψατε, πρὸς τὸ ἐξαλειφθῆναι ὑμῶν τὰς
 ثوبوا إِذِنْ -و- اِرْجِعُوا -ل- أَنْ-تَمْحَى كُمْ -ال-
[G3340](#) [G3767](#) [G2532](#) [G1994](#) [G4314](#) [G3588](#) [G1813](#) [G4771](#) [G3588](#)

ἀμαρτίας,
 خَطَايَاكُمْ
[G0266](#)

ألرب. وجه من أفرج أوقات تأتي لكي خطاياكم، لتمحى وأرجعوا فتوبوا

20 ὅπως ἂν ἔλθωσιν καιροὶ ἀναψύξεως ἀπὸ προσώπου τοῦ Κυρίου, καὶ
 لِكَيْ لِكَيْ مَتَى تَأْتِي أَوْقَاتٌ اِنْتِعَاشِ مِنْ وَجْهِ -ال- الرَّبِّ -و-
[G3704](#) [G0302](#) [G2064](#) [G2540](#) [G0403](#) [G0575](#) [G4383](#) [G3588](#) [G2962](#) [G2532](#)

ἀποστείλη τὸν προκεχειρισμένον ὑμῖν, Χριστὸν Ἰησοῦν.
 يُرْسِلُ -ال- الْمُعَيَّنَ لَكُمْ الْمَسِيحَ يَسُوعَ
[G0649](#) [G3588](#) [G4400](#) [G4771](#) [G5547](#) [G2424](#)

قبل. لكم به ألبشر المسيح يسوع ويرسل

21 ὄν δεῖ οὐρανὸν μὲν δέξασθαι, ἄχρι χρόνων ἀποκαταστάσεως πάντων, ὧν
 الَّذِي الَّذِي يَنْبَغِي السَّمَاءِ حَقًّا أَنْ-تَقْبَلَهُ إِلَى أَرْمَنَةِ رَدَّ كُلِّ-شَيْءٍ
[G3739](#) [G1163](#) [G3772](#) [G3303](#) [G1209](#) [G0891](#) [G5550](#) [G0605](#) [G3956](#) [G3739](#)

ἐλάλησεν ὁ Θεὸς διὰ στόματος τῶν ἁγίων ἀπ' αἰῶνος αὐτοῦ προφητῶν.
 تَكَلَّمَ -ال- اللهُ -ب- فَمَ -ال- الْقَدِيسِينَ مِنْذُ الدَّهْرِ هُوَ أَنْبِيَائِهِ
[G2980](#) [G3588](#) [G2316](#) [G1223](#) [G4750](#) [G3588](#) [G0040](#) [G0575](#) [G0165](#) [G0846](#) [G4396](#)

ألدهر. منذ ألقديسين أنبيائه جميع بقم الله عنها تكلم ألتني شيء، كل رد أزمنة إلى تقبله، ألسماء أن ينبغي أالذي

- 22 Μωϋσῆς μὲν εἶπεν, ὅτι Προφήτην ὑμῖν ἀναστήσει Κύριος ὁ Θεὸς [ὕμῶν]
مُوسَى حَقًّا قَالَ إِنَّ نَبِيًّا لَكُمْ سَيَقِيمُ الرَّبُّ -ال- إِلَهُكُمْ أَنْتُمْ
G3475 G3303 G3004 G3754 G4396 G4771 G0450 G2962 G3588 G2316 G4771
- ἐκ τῶν ἀδελφῶν ὑμῶν, ὡς ἐμέ: αὐτοῦ ἀκούσεσθε κατὰ πάντα, ὅσα ἄν
مِنْ -ال- إِخْوَتِكُمْ أَنْتُمْ -ك- إِيَّايَ لَهُ سَتَسْمَعُونَ بِحَسَبِ كُلِّ شَيْءٍ كُلِّ-مَا مَتَى
G1537 G3588 G0080 G4771 G5613 G1473 G0846 G0191 G2596 G3956 G3745 G0302
- λαλήση πρὸς ὑμᾶς.
يَتَكَلَّمُ إِلَيْكُمْ أَنْتُمْ
G2980 G4314 G4771

به. يكلمكم ما كل في تسمعون له إخوتكم. من إلهكم أرب لكم سيقم مثلي نبيا إن للأباء: قال موسى فإن

- 23 ἔσται δὲ πᾶσα ψυχὴ ἥτις, ἐὰν μὴ ἀκούσῃ τοῦ προφήτου ἐκείνου,
سَيَكُونُ -و- كُلُّ نَفْسٍ الَّتِي هِيَ إِنْ لَمْ تَسْمَعْ -ال- ذَلِكَ
G1510 G1161 G3956 G5590 G3748 G1437 G3361 G0191 G3588 G4396 G1565
- ἐξολεθρευθήσεται ἐκ τοῦ λαοῦ.
سَتَبَادُ السَّعْبُ -ال- مِنْ
G1842 G1537 G3588 G2992

ألسعب. من تباد أالنبى لذلك تسمع لا نفس كل أن ويكون

- 24 καὶ πάντες δὲ οἱ προφῆται ἀπὸ Σαμουὴλ, καὶ τῶν καθεξῆς, ὅσοι
-و- جَمِيعُ -و- ال- الْأَنْبِيَاءِ مِنْ صَمُوئِيلَ -و- ال- بَعْدَهُ كُلِّ-مَنْ
G2532 G3956 G1161 G3588 G4396 G0575 G4545 G2532 G3588 G2517 G3745
- ἐλάλησαν, καὶ κατήγγειλαν τὰς ἡμέρας ταύτας.
تَكَلَّمُوا أَيْضًا أَنْبَاءُ ال- أَيَّامِ هَذِهِ
G2980 G2532 G2605 G3588 G2250 G3778

أالأيام. بهذه وأنباوا سبقوا تكلموا، أالذين جميع بعده، فما صموئيل من أيضا أالأنبياء وجميع

- 25 ὑμεῖς ἐστε οἱ υἱοὶ τῶν προφητῶν, καὶ τῆς διαθήκης ἥς «ὁ Θεὸς»
أَنْتُمْ أَنْتُمْ -ال- أَبْنَاءُ ال- الْأَنْبِيَاءِ -و- ال- الْعَهْدِ الَّتِي -ال- اللَّهُ
G4771 G1510 G3588 G5207 G3588 G4396 G2532 G3588 G1242 G3739 G3588 G2316
- διέθετο πρὸς τοὺς πατέρας ὑμῶν, λέγων πρὸς Ἀβραάμ, Καὶ ἐν τῷ
عَاهَدَ إِلَى ال- آبَاءِ كُمْ قَائِلًا إِلَى إِبْرَاهِيمَ -و- ب- ال-
G1303 G4314 G3588 G3962 G4771 G3004 G4314 G0011 G2532 G1722 G3588
- σπέρματί σου ἐνευλογηθήσονται πᾶσαι αἱ πατριαὶ τῆς γῆς.
نَسْلِكَ سَتَتَبَارَكُ سَتَتَبَارَكُ جَمِيعُ ال- عَشَائِرُ -ال- الْأَرْضِ
G4690 G4771 G1757 G3956 G3588 G3965 G3588 G1093

أالارض. قبائل جميع تتبارك وينسلك لإبراهيم: قائلا آباءنا الله به عاهد أالذي وألعهد أالأنبياء، أبناء أنتم

- 26 ὑμῖν πρῶτον, ἀναστήσας ὁ Θεὸς τὸν Παῖδα αὐτοῦ, ἀπέστειλεν αὐτὸν,
لَكُمْ أَوَّلًا مُقِيمًا -ال- اللَّهُ -ال- فَتَاهُ هُوَ أَرْسَلَهُ هُوَ
G4771 G4412 G0450 G3588 G2316 G3588 G3816 G0846 G0649 G0846
- εὐλογοῦντα ὑμᾶς ἐν τῷ ἀποστρέφειν ἕκαστον ἀπὸ τῶν πονηριῶν ὑμῶν.
مُبَارِكًا أَنْتُمْ ب- ال- أَنْ-يَرُدُّ كُلِّ مِنْ -ال- شُرُورِكُمْ -ال- أَنْتُمْ
G2127 G4771 G1722 G3588 G0654 G1538 G0575 G3588 G4189 G4771

شوروه. عن منكم واحد كل برد يبارككم أرسله يسوع، فتاه الله أقام إذ أولا، إلكم